



TISZTELT BUJI LAKOSOK!



**Engedjék meg, hogy a vá-
ra várt és megújult külsővel
újrainduló, Buji Szemle ha-
sábjaian szóljak Önökhöz.**

Szeretnék köszönetet nyilvánítani Buj község lakosainak, köszönöm a támogatást, a bizalmat, a sok biztatást és szeretetet, amit kaptam Önöktől, Tőletek választás előtt és után egyaránt.

Megtiszteltetés számomra, hogy alkalmasnak tartanak a polgármesteri feladatkör ellátására. Igyekszem megszolgálni a bizalmat, ígérem, hogy minden tőlem telhetőt megteszek ebben a nehéz gazdasági helyzetben, és igyekszem a lehetőségekhez mérten a legmagasabb szinten helyt állni a község vezetésében.

Nehéz és kiszámíthatatlan út áll előttünk, de bízom az összefogásban és hiszem, hogy közös erővel elérjük kitűzött céljainkat. Szívesen fogadok minden építő jellegű észrevételt, javaslatot, kritikát, amelyek előbbre viszik a munkánkat. Jólesik a segítségnyújtás, amelyre már eddig is több példa adódott.

Ezúttal mondok köszönetet Mátrainé Nagy Márta könyvvizsgálónak, Dr. Vassné Dr. Kemecsei Hedvig jogásznak az őszinte és önzetlen segítségnyújtásukért. Mindketten elkerültek Bujról, azonban folyamatosan figyelemmel kísérik és szívükön viselik falujuk sorsát, alakulását. Más, községünkben elkerült emberek is felajánlják segítségüket és támogatásukról biztosítanak bennünket.

Külön köszönetet érdemelnek Hajdu Géza és Tornai János, községünk lakói, akik szabadidejükben, társadalmi munkában megvalósítják a közvilágítást a szabadidőparkban.

Elindítottunk egy együtt-egymásért mozgalmat, amelyhez egyre többen csatlakoznak, és örülünk a társadalmi munkára jelentkező embereknek is.

Bízom abban, hogy a példaértékű összefogás gyümölcsöző és eredményes lesz.

Az előttünk álló feladatokat az újság következő számaiban szeretném ismertetni és végrehajtásukról beszámolni.

Engedjék meg, hogy egy idézettel búcsúzzam:

*„Ne kívánd senki szeretetét.
Ne utasítsd el senki szeretetét.
Úgy áradjon szereteted,
mint a tűz fénye-melege: mindenre egyformán.
Akik közel jönnek hozzád,
azokra több essék fényedből és melegedből,
mint akiknek nincs szükségük terád.
Családtagjaid, mindennapi társaid
s a hozzád fordulók olyanok legyenek
számodra, mint a kályhának a szoba,
melynek melegítésére rendelik.”*

(Weöres Sándor)

A közeledő ünnep alkalmából minden kedves lakosnak kívánok Áldott, Békés Karácsonyt és Boldog Új Esztendőt!

Barta Miklós Ferenc
polgármester



Önkormányzati választások 2010. október 3.

Polgármester:

Jelölt neve	Jelölő szervezetek	Érvényes szavazat	%
Barta Miklós Ferenc	FÜGGETLEN	752	61,84
Frank Sándor	FÜGGETLEN	348	28,62
Wittner Éva	FÜGGETLEN	116	9,54

Képviselők:

Jelölt neve	Jelölő szervezetek	Érvényes szavazat
Dr. Balogh Roland	FÜGGETLEN	293
Barta Miklós Ferenc	FÜGGETLEN	731
Buhajla János	FIDESZ-KDNP	420
Csikós Ernő	FÜGGETLEN	151
Farkas Lajos	JOBBIK	225
Fazekas András	FÜGGETLEN	459
Frank József	FÜGGETLEN	278
Frank Sándor	FÜGGETLEN	258
Kiss Józsefné	FÜGGETLEN	393
Márton Mihály	FIDESZ-KDNP	173
Mester János	FÜGGETLEN	371
Munkácsiné Kolozsi Katalin Márta	FIDESZ-KDNP	384
Orgonás Zoltán	FIDESZ-KDNP	185
Pál Mónika Katalin	FIDESZ-KDNP	228
Tarsoly Péter Pál	JOBBIK	164
Toma László	FÜGGETLEN	674
Virág Zsolt László	FIDESZ-KDNP	326
Wittner Éva	FÜGGETLEN	246

Forrás: www.valasztas.hu

Tisztelt buji lakosok!

Engem ért az a megtiszteltetés, hogy összegezzem a Buj Polgárőr Egyesület 2009/2010. évi munkáját.

Szervezetünk több mint egy éve működik sikeresen. Természetesen 100 %-ig nem tudjuk megelőzni a bűnözést, de mindent megteszünk, hogy a lakosok élete zavartalanul teljen nappal és éjjel egyaránt.

Az új törvényeknek köszönhetően könnyebb és hatósabb a munkavégzés.

Az önkormányzattól kapott támogatás és a pályázaton nyert pénzt felhasználva tudtuk újítani felszerelésünket és ruházatunkat.

A 2011-es év elejére tervezzük egyesületünk járművel való ellátását és üzembe helyezését. Ezúttal is köszönjük a polgármester úr gépjármű felajánlását.

Ez év tavaszán 8 fővel vonultunk Ónodra, ahol egy napig segítettünk az árvíz elleni védekezésben. Jelenlétünk és erőfeszítésünk nem volt hiábavaló. Ezúttal is köszönöm mindenkinek az önzetlen segítségét.

2010. december 18-án a Patkó Csárdában tartjuk az évzáró értekezletet és az új tagfelvételt. Szeretném tudatni minden belépni vágyó polgárral, hogy a tagnyilvántartásba való bejegyzéshez szükséges minimális feltételeknek meg kell felelni. Személyes jelentkezésükre feltétlenül számítok.

Bízom benne, hogy az egyesületünk tevékenysége a köztudatban és a területen való tényleges megjelenése a bűnözőkben még az elkövetés szándékát is korlátozza.

Fazekas András
egyesület elnöke

Köszönet a szavazatokért

Buj község Képviselő-testülete, ezúton szeretné megköszönni minden buji választópolgárnak, hogy szavazatával támogatta megválasztásunkat.

Polgármester: **Barta Miklós Ferenc**

Képviselők: **Buhajla János**
Fazekas András
Kiss Józsefné
Mester János
Munkácsiné Kolozsi Katalin
Toma László

Minden erőnkkel igyekszünk a település fejlődése érdekében munkálkodni, a lakosság gondjait, javaslatait figyelembe venni, hogy minél élhetőbb falut teremtünk az itt élők számára.

Köszönjük a bizalmat!

a Képviselő-testület tagjai

ANYAKÖNYV

2010. július 1-től 2010. november 30-ig

Születtek:

2010.06.26.	Rác Dzszenifer Vilma
2010.07.05.	Tippanucz Dániel
2010.07.10.	Rác Emília
2010.07.22.	Vaszil Petra
2010.08.22.	Frank Zsombor
2010.08.24.	Hrabina Ákos
2010.09.07.	Bancsók Nikolasz Bence

Házasságkötés:

2010.07.17.	Jónás Ildikó
2010.10.15.	Sziksza Annamária

Elhunytak:

Hudák Károly	Petőfi u. 57.	86 éves
Lakatos László Károlyné, sz. Radó Rózsa	Liliom u. 19.	49 éves
Király Lajos	Széchenyi u. 2.	75 éves
Barta Pálné, sz. Mester Anna	Vasvári u. 24.	77 éves
Deme Ferenc	Dózsa Gy. 3.	77 éves
Lencsés Géza	Petőfi u. 70.	81 éves
Román Csaba	Toldi u. 2.	44 éves
Barócsi József	Dózsa Gy. u. 28.	87 éves
Erdei Ferenc Andrásné, sz. Mosolygó Mária	Mező u. 45.	61 éves
Hajdu Gézané, sz. Vincze Mária Magdolna	Mező u. 39.	69 éves
Hajdu Géza	Mező u. 39.	84 éves
Szabó József	József A. u. 2/I.	59 éves
Orgonás István András	Toldi u. 13.	64 éves
Gyerák Miklós	Petőfi u. 105.	48 éves
Varga Imre	Erkel F. u.	67 éves
Vágner Béla Gyula	Rákóczi u. 55/2.	54 éves

Anyja neve:

Lakatos Mariann Zsuzsanna
Gönczi Melinda
Rác Mónika
Lukács Gyöngyi
Szabó Beatrix
Kecskeméti Andrea
Oláh Erzsébet



PROJEKTZÁRÓ

TÁMOP 3.1.4. • „Kompetencia alapú oktatás Bujon”



Több mint egy éve adtunk hírt arról, hogy intézményünk megnyerte a **TÁMOP 3.1.4.** néven kiírt nagyszabású pályázatot.

Éves munkánk lezárásaként került sor augusztusban a projektzáró tanácskozásra, majd november végével a záró projekt előrehaladási jelentést, záró-elszámolást is elkészítettük.

Az óvoda és az iskola szakmai vezetőinek közreműködésével, a bevont és nem bevont kollégák vállalt kötelezettségük révén, öt évig fenntartják a projektet.

Emlékeztetőül megidézzük néhány célkitűzést, melyből egy párnak a kedves szülők is részesei lehettek:

- ◆ Kulcskompetencia területek fejlesztésére helyeztük a hangsúlyt a tanórai, tanórán kívüli tevékenységekben.
- ◆ Újszerű tanulászervezési eljárások alkalmazását segítő programokat vezettünk be, digitális taneszközöket alkalmaztunk a bevont csoportok tanóráinak 25 %-ában.
- ◆ Kooperatív szülői értekezleten mutattuk be a szülőknek az újfajta kooperatív tanulási technikákat.
- ◆ Tantárgyömbösített oktatást indítottunk újtárra.
- ◆ Műveltségterület tantárgyi bontás nélküli oktatását próbáltuk ki a 7-8. évfolyamokban Ember és természet néven – a biológia, fizika, kémia összevonásával.
- ◆ Egy moduláris oktatási programot szerveztünk – Egészséges életmód néven a 6. évfolyamban.
- ◆ Lebonyolítottuk a hagyományainkba már beépült témahetet, ami a korábbi Rákóczi-hét megreformálásából alakult ki.
- ◆ Angol amerikai 3 hetet meghaladó projektet szerveztünk, mely magában foglalt egy 15 gyermek, 3 felnőtt részvételével zajló angliai utazást is.
- ◆ Tantestületünk 75 továbbképzési tanúsítványt szerzett.
- ◆ Munkánkat mentor szakértők segítették.
- ◆ Komplex végigkísérési folyamatként év elején bemeneti, év végén kimeneti méréseket használunk.

- ◆ „Jó gyakorlat”-ot egy hajdúszoboszlói iskolától vettünk át, aminek kapcsán megtanuljuk alkalmazni a digitális technikákat a tanórákon.
- ◆ Önálló innovációként saját elképzeléseinket tartalmazó módszertani kiadványt írtunk, szerkesztettünk, megjelentettünk.
- ◆ Tanmeneteinket módosítottunk.
- ◆ Augusztusban a Helyi Pedagógiai Programunkat és Helyi Tantervet átdolgoztuk annak érdekében, hogy a pedagógiai innováció fenntartása biztosított legyen.
- ◆ Belső továbbképzéseket, órabemutatókat tartottunk, melynek célja az egymástól tanulás volt.
- ◆ Két szakmai napon más iskolák érdeklődőinek is megmutattuk – egy kis ízelítőt adva – a nálunk folyó munkát: 2009 novemberében és 2010 áprilisában.

Még felsorolni is nehéz azt a sok eseményt, ami zajlott a tanítás mellett, előtt, után, éjszaka és a nyári szabadságunk alatt.

Erről beszélt Lévai Tibor IPR-es szaktanácsadó is hozzászólásában, a zárótanácskozáson.

Befejezésként megállapítható, a csapatmunka ereje olyan mértékű volt, ami nélkül nem felelhettünk volna meg a pályázat szigorú követelményeinek. Igaz lehet a következő idézet:

*„A mai tanulókat
a tegnapi iskolákban
a tegnapelőtti tanárok
a holnaputáni problémákra
készítik fel.”*

(prof. Witlof Vollstädt)

Projektmenedzsment



Tisztelt Olvasóink!

1993 októbere fontos dátum a Buji Szemle életében, hiszen ekkor indult útjára a helyi lap. Nem ment könnyen az általam tett határozati javaslat „átvitele”, a testületi tagok egy részének meggyőzése a helyi sajtó fontosságáról. A környező településeken is ekkoriban kezdtek lapindításba, sokan kértek tőlünk, élenjáróktól tanácsokat. Frank Sándor felelős kiadó, Podlovics Imre felelős szerkesztő, Munkácsiné Kolozsi Katalin szerkesztő, Munkácsi József fotós alkotta a gerincét a csapatnak. Aztán egyre bővült a szerkesztőség, ki több, ki kevesebb ideig munkálkodott azért, hogy megjelenhessünk, hónapról hónapra, sokakat érdeklő hírekkel, tartalommal. Igyekeztünk úgy témát választani, hogy mindenki találjon a lapban érdekeset Bujtól Amerikáig. Mert oda is eljutottak, s jutnak ma is számainkból. Fontos célunk volt a mindenkori jelen eseményeinek megírása, dokumentálása, a község közösségi és személyes eredményének, sikereinek bemutatása, közérdekű hírek közlése, olykor visszatekintés a múltba.

A lapot bővülő szerkesztői stábunk változatos élményvilágával, személyes stílusával is színesítettük. Frank Sándor, Munkácsiné Kolozsi Katalin, Munkácsi József és jómagam mindvégig a XVIII. évfolyam során is tagjai voltunk a szerkesztőségnek. Az évfolyam utolsó számának felelős kiadója és felelős szerkesztője új szerkesztői tagokkal bővül Barta Miklós Ferenc és Mikovics Miklósné személyében. Az ő szervező munkájuk nyomán – régiékből és újakból – új szerkesztőség áll fel, mely az évfolyam utolsó számát jegyzi.

Tizenennyolc évi felelős szerkesztői munka után nehéz elköszönni.

Alapítója, szerkesztője, rendszeres írója voltam a Buji Szemlének, egyféle mindenese. Sok szabadidőmet töltöttem cikkírással, szervezéssel, egyeztetéssel, anyaggyűjtéssel, lapterjesztéssel. Szívemhez nőtt a lap, de most, hogy nyugdíjba vonultam, itt van a váltás ideje. Nagyon remélem, hogy az utódok is szeretettel, felelősséggel, odaadással folytatják e szép közösségalkotó munkát, mely a felkészültség mellett sok szeretetet, emberséget is igényel, hiszen emberekről, embereknek szól. Munkájukat figyelemmel kísérem, ha szükséges továbbra is segítem.

Búcsúzóul szeretném megköszönni azok munkáját, akik nélkül a 210 szám nem jelenhetett volna meg: Frank Sándor volt polgármester úrnak, hogy alapító tagként felelős kiadóként mindenkor szívén viselte a lap sorsát. Munkácsiné Kolozsi Katalinnak, hogy iskolavezetői munkája mellett sok időt szentelt e lapnak, rendszeresen jelentkezett írásaival. Munkácsi Józsefnek, aki fotóival, tanácsaival, írásaival mindig jelen volt. Fontos volt a hivatali tájékoztatás, amelyet a mindenkori jegyzők láttak el: Dr. Gazsóné Dr. Bánfalvi Katalin és Dr. Laczják István személyében, köszönet érte.

Homonnai Zoltán, községünk szülötte könyvkiadó tulajdonosaként szponzorálta, szerkesztette és nyomtatta egy időben lapunkat. Kár, hogy kapcsolatunk megszakadt, segítségét az évek távolából is megköszönöm.

Tóth Mihály tanácsadó szerkesztőként igen sokat tett a lap rendszeres megjelenéséért. Kitartó, évtizedes munkáját társaim nevében is megköszönöm.

A teljesség igénye nélkül szeretném megköszönni Soltész János, Császár István fotóit, Oláh Zoltán, Bartáné Kurta Ilona, Tóth Lajosné, Popovics Norbert, Graczka István-

né, Varga János plébános úr, Németh Erzsébet, Géczi R. Ferenc, Dr. Balogh Roland, Vargáné Bukai Andrea, Vaszil Józsefné, Mester János segítő munkáját, aktuális híreit, írásait, fotóit.

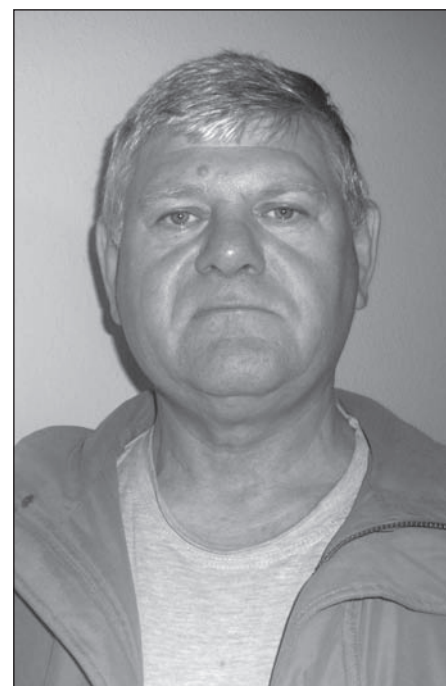
Mesterné Barta Ilona és Lukács Sándorné sajnos már nem olvashatják e köszönő sorokat, de remélem a hála sugarai eljutnak hozzájuk.

Köszönöm a hivatali munkatársak, az óvoda- és iskolai munkatársak, a terjesztésben segítők munkáját, mind-mind hozzájárultak ahhoz, hogy legyen buji újság, időben megjelenhessen és eljuthasson az olvasókhöz.

Az újjáalakuló szerkesztőségnek pedig kitartó, körültekintő, jó közösségi munkán alapuló sikeres éveket kívánok.

Megköszönöm olvasóink eddigi érdeklődését, figyelmét, kérem, továbbra is olvassák a Buji Szemlét.

A község lakóinak, a helyi lap olvasóinak Békés Karácsonyt és Boldog Új Évet Kívánok.



Podlovics Imre
volt felelős szerkesztő

Októberi szüreti bál az óvodában

Óvodánk 16. alkalommal rendezte meg a jótékonyági bált, ami sok-sok éve is a gyermekek játékkészletének gyarapodását szolgálta.

Az elmúlt évben a babaszobai, babakonyhai játékokat gyarapítottuk, az ide bevételt az udvari játékok fokozatos cseréjére, és bővítésére szánjuk. Ebben az évben 264.000,- Ft lett a bevételünk, amit erre a célra szeretnénk elkölteni.

A bál előtt nagy szervező, nevelőmunkával gondoskodnak az óvodapedagógusok, dolgozók a műsor igényes összeállításával, gyakorlásával, a díszítéssel, a vacsora előállításához szükséges nyersanyagok beszerzésével, a zenekar leszervezésével. Mindez fontos ahhoz, hogy a meghívott vendégek jól érezzék magukat.



Ebben az évben is így volt ez, hisz ez egy igazi csapatmunka.

Az est házigazdája Podlovics Imre, háziasszonya Graczka Istvánné volt.

A hangulat előkészítését, és fokozását a nagycsoportos, és a középső csoportos gyerekek műsora adta. Felkészítő óvodapedagógusok: Harkály Gyuláné, Csatlós András Zsoltné és Halász Melinda.

A technikát Laurinyecz László és Munkácsi József biztosította.

A jó hangulathoz a zene, a tánc, a büfé is hozzá tartozik. A zenét a kisvárdai „Hangulat Trió” szolgáltatta. A büfét Vincze Lilla működtette. A finom és bőséges vacsoráról Popovics Ferencné szervezésével Toma Gyuláné és munkatársai gondoskodtak.

Szeretnék itt is köszönetet mondani mindazoknak, akik ebben a munkában aktívan részt vettek, a gyerekeknek és szüleiknek.

Köszönetet kell mondanunk azoknak, akik adományaikkal, tárgyi, pénzbeli, természetbeni felajánlással hozzájárultak az est sikerességéhez.

Pénzbeli felajánlás:

Frank Ibolya, Imréné Horváth Edina, Kassai Jánosné, Dr. Gutlébeth Linda, Dr. Balogh Roland, Dr. Laczják István, Munkácsiné Kolozsi Katalin, Márkus Gyula, Vaszil József, Fazekas András, Németh Erzsébet, Napfény Nyugdíjas Egyesület, Bujai Szemle.

Tárgyi felajánlók:

Halász Melinda, Frank Sándor, Frank Sándorné, bölcsőde dolgozói, Kövér Gyuláné, Urr Zsuzsanna, Németh József, Orosz Mihály, Szilágyi Ferenc, Beik László, Habina János, Béresné Hudák Erika, Vargáné Fekete Szilvia, Katóné Vincze Judit, Kubik Jánosné, Virágné Moldván Mária, Bojtos Józsefné, általános iskola dolgozói, Bázso Istvánné, Bartha Miklós, Kiss Józsefné, Kolozsi Mária, Túróczi Csaba, Árvai Csilla, Augusztin Erzsébet, Augusztin Csilla, Graczka István, Toma László, Csatlós András Zsoltné, Bojtos Julianna, Harkály Gyula, Szabóné Fekete Ágnes, Juszku Józsefné, Petri Lászlóné.

Beszállítóink:

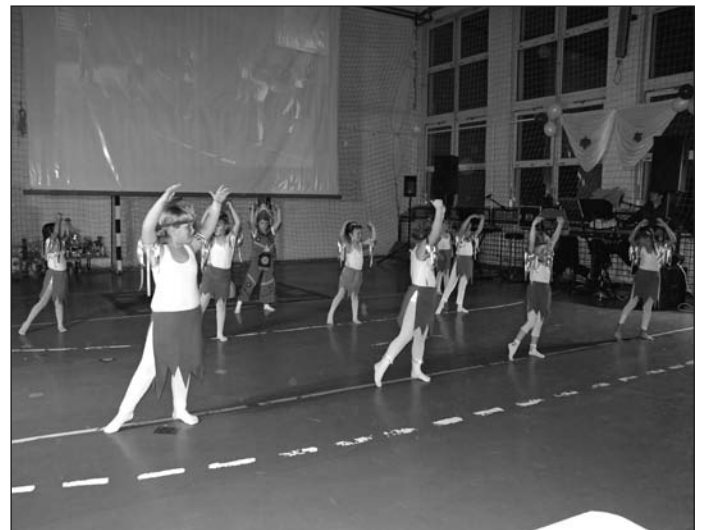
Struktúra Kft., Vass Istvánné, Tiszatej, Szarvas Ker Kft., Ta-Te Kft.

Ebben a gazdasági helyzetben, amikor is szinte már illik panaszzkodni, mi örülünk, hogy a jó cél érdekében vannak, akik szívesen adnak, s jelenlétükkel megtisztelnek bennünket.

Kívánom, hogy jövőre újra találkozhassunk ilyen körben is a kedves vendégekkel.

Graczka Istvánné

Int. egys. vez.



ÁLTALÁNOS ISKOLA

December negyedikén este ismét megtelt általános iskolánk gyönyörűen feldíszített tornaterme, ahol 17. alkalommal rendeztük meg az intézmény jótékonyági bálját. A rendezők nagy izgalommal és sok-sok munkával készültek most is, hogy mindenki számára emlékezetes maradjon ez az este. A zenéről és a jó hangulat megteremtéséről ismét a Gönczi Duó gondoskodott.

A bált a modern táncsoport nyitotta meg. A koreográfia az „Amelie csodálatos élete” című film betétdalára készült. A táncot betanította Zombor Edit Valerie. Őket követte „A muzsika hangjai” című musical egyik híres betétdalával a művészeti iskola zongora tanszakának diákjai és tanárnőjük Kubinka Katalin. Ezúttal zongora nélkül, énektudásukat bemutatva. A csodálatos ének után következett a magyar néptáncsoport kezdő táncosainak bemutatója. Öröm volt nézni, hogy a kicsik milyen szépen és lelkesen tanulják a magyar kultúrának ezt az ágát. A táncot betanította Halász Melinda. Egy újabb tánc következett a nyár nagy slágerére a Waka Waka című Shakira számra készített Zombor Edit Valerie koreográfiát, melyet a modern táncsoport tagjai adtak elő. Az énekkar következett, akik ismét színesítették a produkciójukat, most vendég előadóként az iskola nevelőinek egy csoportja is csatlakozott egy szám erejéig hozzájuk. Az énekkart felkészítette Laurinyecz László. A következő fergeteges műsorszámot a néptáncsoport adta elő, egy szép népdalfeldolgozásra. A táncot betanította Halász Melinda. Mint magánszemély itt szeretném megemlíteni és megköszönni a gyerekeknek, hogy nemrégiben az árvíz-károsultak megsegítésére rendezett jótékonyági gálán való részvétellel



segítették az ottani iskolát. A műsor záró akkordjaként újra fellépett a jótékonyági bálunk kedvenc csapata, a Teacher's Dance Club. Ez alkalommal egy bajor sörtáncot mutattak be. A koreográfiát Zombor Edit Valerie tanította be. A zenét Laurinyecz László állította össze.

Csak ismételni tudom önmagam, hiszen évről-évre mióta bálba járok, azt hiszem, hogy az adott évben látott műsort nem lehet tovább fokozni. A fellépők minden évben újból és újból meglepnek. A műsorok színvonala már olyan magas, hogy bárhol megállnák a helyüket. Köszönöm nekik és a felkészítő tanáraiknak a szemet gyönyörködtető és a szívet melengető előadást. A gyerekek fellépését egy kis ajándékkal köszöntük meg, amit a következő tanítási napon kaptak meg.

Ezután feltálatlák a finom, bőséges vacsorát, amit a szakácsnők a tőlük megszokott finom ízekkel készítettek el. Majd vacsora után kezdetét vette a hajnalig tartó fergeteges bál. Úgy érzem, hogy jótékonyági bá-

lunk az idén is mindenféle tekintetben sikeres volt.

Szeretnék köszönetet mondani Munkácsiné Kolozsi Katalinnak, az iskola igazgatójának, aki a rendezvény fővédnöke volt, mert mindenben készségesen állt a segítségünkre.

Köszönöm az Iskolaszék tagjainak, a „Bujai Iskolásokért Alapítvány” tagjainak, a pedagógusoknak, a szülőknek, az iskola összes dolgozójának a sok-sok munkát, segítséget.

Külön köszönöm Munkácsi Józsefnek és Soltész Jánosnak az értékes társadalmi munkájukat és azt, hogy az idén is láthattuk kivetítón a gyerekek műsorát.

Köszönöm még a felajánlóknak, a szponzoroknak és mindenkinek a segítségét, akik hozzájárultak a bál sikeréhez.

**Bálunk tiszta bevétele:
431.200,- Ft volt.**

Az idén is arra fogunk törekedni, hogy hasznos dolgokat vásároljunk a diákok számára.

JÓTÉKONYSÁGI BÁL

A vacsora alapanyagait a következő szállító partnerektől kaptuk:

Struktúra Kft, TA-TE Kft, NO-WACO Kft, Szarvas Ker., Tiszatej Kft, Sváb-Gasztro Kft, Vass Istvánné.

Pénzbeli felajánlások:

Buji Szemle Szerkesztősége, Napfény Nyugdíjas Egyesület, Fer-Fotó Kft, Oláh Gábor, Oláh Emma, Barta Miklós, Németh Erzsébet, Munkácsiné Kolozsi Katalin, Vincze Ferencné, Kisebbségi Önkormányzat, Ancsi Kft, Vaszil József.

Tárgyi felajánlások:

Bölcsőde dolgozói, Fintor Zoltán, Star Plus Kft, Baka József, Mami Vilmos, Bojtos Julianna, Bojtos Józsefné, Dobi László, Dobiné Munkácsi Melinda, Kövér Gyuláné, ifj. Kövér Gyuláné, ABC dolgozói, Pokol Tüze Kft, Mikitkó János, Géczy Ferenc, Toma Erzsébet, Fazekes Zoltánné, Tarcza László, Namény Tészta Kft, Barta Adrienn,



Barta Viktória, Vigh László, Tóth Boglárka, Tóth Lajosné, Zombor Edit Valerie, Papp Endre, Koós Róbert, Bazsó István, Déli István, Gergely Gézőné, Moldván Tibor, Virágné Moldván Mária, Harkály László, Óvoda dolgozói, Graczk Istvánné, Dr. Németh Károly, Kiss Józsefné, Globál 98' Kft, Tarjányi

Ferenc, Toma László, Nadler Kft, Vaszil József.

Köszönjük a Vadas Virág Dekoráció és Esküvői-ruha Szalonnak a terem díszítéséhez nyújtott segítségét.

A napközis munkaközösség szeretné megköszönni mindazoknak a segítségét, akik alapanyagokkal, vagy munkájukkal hozzájárultak a bál díszítéséhez: Vadas Virág Dekoráció és Esküvői-ruha Szalon, Virágné Moldván Mária, Bartáné Kurta Ilona, Labbanz Csaba, Toma Sándorné, Szarka Sándorné, Turóczy Mihályné, Vaszil Miklós, Jaczina-Huncsik Ágnes, Hudák Ferenc.

Köszönjük mindazoknak akik jótékonyági jegy vásárlásával járultak hozzá a bál bevételéhez.

Szeretnénk ezt a hagyományt minél hosszabb ideig megtartani és reméljük, hogy a jó szándék és a segítőkészség továbbra is megmarad.

Vaszil Józsefné
az iskolaszék elnöke



A Napfény Nyugdíjas Egyesület életéből

„Ősök vállain lépkedünk előre,
S vállunkon a Holnap léphet így.
Növényt gyökér; esőt fodor felhő,
Embert az emlékek éltetik.”

Igen, élményekben gazdag napokat töltöttünk együtt, mint egy nagy család, akik érzik, hogy összetartoznak, és az emlékek tovább élnek.

Sok helyen, s nagyon szép tájakon jártunk. Egyik ilyen szép napunk volt, mikor Szlovákiában Dobsinán megnéztük a jégbarlangot, csodáltuk a tájat, gyönyörködtünk a Tátrában, szívtuk a friss levegőt. Kissé fárasztó volt a barlanghoz feljutni, de hősiesen megtettük. Pihenők alatt gyönyör-



ködtünk a virágokban, hallgattuk a friss vizű patakok csobogását, a forrásoknál felfrissültünk, aztán – volt aki botra támaszkodva – folytattuk utunkat. A barlangban látott csodák mindenért kárpótltak.

Dobsináról Betler-re vezetett utunk. Böven volt látnivaló az Andrassy kastélyban. Más földrészekben élő állatokat amit eddig filmekben vagy képeken láttunk itt a valóságban. A szépen berendezett

szobák, a csodálatos kályhák, a könyvtár, a festmények – lenyűgöztek bennünket. A szemünk gyönyörködött még parkjában, a szökőkúttal.

E napunk harmadik állomása Krasznahorka, „büszke” várát meg is néztük, az ágyújánál fényképet is készítettünk.

Jó hangulatban telt az út hazafelé.

Részt vettünk megyei rendezvényeken:

- a szövetség 15. éves évfordulóján,
- tartalmas és szép Idősek Világnapján,
- a karácsonyi ünnepségen.

A Regionális Kulturális bemutatón Szolnokon klubunk is képviseltette magát versmondókkal.

Hajdúszoboszlón jártunk, hová nyugdíjasok is szívesen jönnek velünk.

Műsorral készültünk a falusi idősek világnapjára.



A klubtagok ahol tudtak segítettek, sírgondozásban, bevásárlásban.

A szomszédos egyesületekkel felhőtlen a kapcsolatunk továbbra is. Meghívást kaptunk Tiszabercelről, Pócspetriből, Paszabról, Gávavencsellőről, Tiszatelekről.

Ezek a találkozások felejthetetlen élményt jelentenek mindannyiunk számára, magában foglalva az újra találkozást, ahol a szépkorúak egymás iránti szeretete, az öröm, a boldogság leírhatatlan.

Ilyenkor mindig Pázmány Péter gondolata jut eszembe, hogy

*„Nemes szép élethez
nem kellene nagy cselekedetek,
csupán tiszta szív
és sok-sok szeretet.”*

A napokban ünnepeltük a névnapokat, a 60 és 70 éves klubtársainkat, vártuk és eljött hozzánk a Mikulás.

Ünnepségünket megtisztelte a Megyei Nyugdíjas Szövetség alelnöke Zsíros Antalné, Barta Miklós Ferenc polgármester úr, a képviselő-testület tagjai, az intézmények vezetői. Kedves vendégeink nem jöttek hozzánk üres kézzel. Köszönjük.

Köszönetünket szeretnénk kifejezni Toma Lászlónak. Támogatásával tányérokat, poharakat és tálcákat tudtunk vásárolni az egyesületnek.

Köszönjük a szakácsnőknek a finom falatokat.

Köszönetünket szeretnénk kifejezni mindazoknak, kik adójuk 1 %-ával, anyagi támogatásukkal hozzájárultak ahhoz, hogy a nyugdíjasok még sok szép és tartalmas napokat tudjanak megélni.

Németh Erzsébet
egyesület elnöke



DÍJÁTADÁS

A Szabolcs-Szatmár–Bereg Megyei Diáksport Tanács decemberben tartotta az ünnepélyes sportaktíva ülését a Megyeháza Dísztermében. Takács Mihály DST elnök köszöntője és évtértékelője után került sor az eredményes diáksport szervezetek, testnevelők elismerésére. Az elmúlt tanév sporteredményei alapján az iskolánk is a díjazottak között volt. A gyönyörű serleg és az oklevél átvétele, illetve az ezzel járó szakmai elismerés büszkévé tesz minket testnevelőket (Mester János, Popovics Norbert), mivel nagyszerű érzés az, amikor megyei szinten is díjazták a munkánkat. Külön jutalmazták az elmúlt tanév legeredményesebb testnevelőit, edzőit is. Nem könnyű úgy

írni, hogy saját magamat kell megdicsérni, de a Rétközi Iskolaszövetségből (21 iskola tartozik ide), az elért eredmények alapján engem választottak meg arra, hogy átvegyem a nevemmel gravírozott díszes kupát és oklevelet.

A DSE nevében is köszönöm, köszönjük az Önkormányzat támogatását, igazgatónk és tantestületünk együttműködését, a szülők és hozzátartozók segítségét és legfőképpen a gyerekek közreműködését.

Az eredményekhez mindenkinek gratulálunk és további sikerekben gazdag folytatást kívánunk!

Popovics Norbert
DSE elnök



DSE SPORTHÍREK

A Diáksport Egyesület az idei tanévben is benevezett a Diákolimpiai küzdelmekbe. Többek között atlétika, kézilabda, labdarúgás és úszás versenysportokban mérjük össze tudásunkat és ügyességünket más iskolák csapataival.

ŐSZI FOCIEREDMÉNYEK

I. korcsoport 2010.10.18. – Ibrány

1. Buj – Paszab 3:0 (2:0) Gól: Nagy D. 3
2. Paszab – Ibrány 0:6
3. Ibrány Buj 0:0

Nehezen lendült játékba a csapat, de Nagy Danika három góljával sikerült felülmúlni a szerényebb képességgel bíró paszabiakat, bár győzelmünk nagyobb is lehetett volna. Ibrány ellen mind a két oldalon voltak helyzetek, de ezek kimaradtak így a döntetlen igazságosnak mondható.

Csapat tagjai: Nagy D., Jónás Z., Szabó B., Sándor D., Kozma L., Gergely Á., Szabó L., Bakos S.,

II. korcsoport 2010.10.13. – Ibrány

1. Kótaj – Paszab 0:6
2. Buj – Ibrány 6:1 (1:0)
Gól: Szepesvári P. 3, Popovics B. 2, Bakos A.
3. Kótaj – Buj 1:5 (1:1)
Gól: Szepesvári P. 3, Popovics B. 2.
4. Ibrány – Paszab 2:5
5. Paszab – Buj 5:1 (2:0) Gól: Szepesvári P.
6. Ibrány – Kótaj 0:5

Első két mérkőzésünket sikerült magabiztosan megnyerni, amelyeken több gólt is szerezhettünk volna. Utolsó meccsünkön Paszab ellen a fiúk megijedtek ellenfelüktől, kihagyták a kihagyhatatlant így nem lehetett más a vége csak vereség.

Csapatunkból Szepesvári Patrik és Popovics Balázs teljesítményét lehet kiemelni, akik 11 gólt lőttek. Mindenki igyekezett és becsülettel tette a dolgát.

Csapat tagjai: Szepesvári P., Popovics B., Bodnár J., Bakos A., Zson K., Radó A., Szabó D., Ádám T., Mikitkó Z.

III. korcsoport 2010.10.19. – Ibrány

1. Kótaj – Buj 0:1 (0:0) Gól: Bodnár M.
2. Paszab – Kemece 1:2
3. Buj – Paszab 1:2 (0:1) Gól: Bancsók S.
4. Kemece – Kótaj 4:0
5. Buj – Kemece 1:6 (0:3) Gól: Bancsók S.
6. Paszab – Kótaj 3:0

Első mérkőzésünkön Kótajt nagy nehezen sikerült legyőznünk, de ami ezután következett annak már nem tudtunk örülni. Paszab ellen csatáraink nem voltak a helyzet magaslatán, inkább a helyzet kihagyásban jeleskedtek. Kemece ellen pedig mintha nem is lettünk volna a pályán. Az agresszív, letámadásos focival szemben nem volt ellen-szerünk így sima vereséget szenvedtünk a jobban felkészített (heti 3–4 edzés) kemeceiek ellen.

Csapat tagjai voltak: Bodnár M., Homonnai N., Szepesvári P., Farkas D., Radó M., Fazekas J., Radó G. A., Bancsók S., Kocsis T., Pócsik Á., Csikós D., Henyusz G.,

A küzdelmek tavasszal folytatódnak bízik a srácokban és abban, hogy mind a három korosztályban sikerül bejutni a nagykörzeti döntőbe.

ATLÉTIKA

Szeptember végén került sor Nyírbogdányban a nagykörzeti atlétikai egyéni döntőre. A 10 fős válogatottunk végül 2 bronzérmel szerzett **Korpai Angéla** és **Ádám Mihály** kislabdahajtásban elért teljesítményének köszönhetően. A többiek is érték el dobogóközeli eredményeket, de mivel most még sokan az „idősebbek” ellen versenyeztek, remélem, hogy jövőre több éremmel leszünk gazdagabbak.

A csapat tagjai voltak: Bodnár Eszter, Bodnár Máté, Nyerges Flóra, Kovács Dóra, Kocsis Tibor, Korpai Angéla, Lovas Evelin, Fedor Judit, Rácz Norbert, Ádám Mihály.



KÉZILABDA

A IV. korcsoportos (7–8. osztály) kézilabdás lányokkal az Ibrány elleni edzőmeccsel készültünk a bajnoki nyitányra. A nagyrészt hetedikeseik alkotta csapatunk nehezen lendült játékba, de végül kihasználva az ellenfél gyenge pontjait sikerült 1 góllal legyőzni az ibrányiakat. Remélem a továbbiakban is ilyen bátran és ügyesen fogunk játszani, mert ahogy lányok mondják: „...A bajnokok mi vagyunk, aranyérem itt vagyunk!...”

Buj – Ibrány: 25:24

A csapat tagjai: Benyusz Enikő, Fedor Judit, Fintor Vivien, Korpai Angéla, Kovács Dóra, Lovas Adrienn, Lovas Evelin, Nyerges Flóra, Radó Klaudia, Radó Ramóna, Szabó Zsófia, Zsadányi Tímea.



A III. korcsoportos (5-6. osztály) lányokra is edzőmeccs várt a nyírszőlősiek ellen. Nagy örömmre a 9 ötödikkessel (kezdők) felálló csapatom nagyszerűen játszva, fölényesen győzte le a hazaiakat. **Mihalik Alexandra** védéseivel, illetve **Kovács Dóra** és **Nyerges Flóra** támadásaival nem tudtak mit kezdeni az ellenfél játékosai. Így jó előjelekkel vártuk az 1. alkalommal megrendezésre kerülő Szőlőskerti Kupa Kézilabda Tornát. A nyírszőlősiek által 4 csapat részvételével megrendezett tornán mindenki mindenki ellen megmutatta a tudását. Az 1. meccsünket a hazaiak ellen játszottuk. A kb. 100 fős szurkolótáboruk hatalmas hangzavart keltett a játék során, de a lányok keze ettől sem remegett meg és 6:4-re legyőztük őket. Ezután a Szakoly

csapata következett, akik végül nem okoztak nagy gondot a lányok számára, mivel 15:5-öt mutatott az eredményjelző a mi javunkra. A döntőben aztán a nyíregyházi Apáczai Csere János csapata volt az ellenfelünk. A kőkemény védekezésünk és Kovács Dóra hálózaggató lövései 8:6-os győzelmünket eredményezte, aminek folytán veretlenül lettünk az 1. Szőlőskerti Kupa bajnokai. A szép serleg és az oklevél mellett **Kovács Dórát** még külön megjutalmazták, mint a legjobb játékost. Rajta kívül kiemelkedően teljesített **Mihalik Alexandra** (kapus), **Csiki Alexandra**, **Kulcsár Emese** és **Déli Kitti**.

A csapat tagjai voltak még: Alajtner Rebeka, Bartha Gabriella, Bodnár Eszter, Csatlós Ágnes, Humicskó Hajnalka, Nagy Henrietta, Radó Krisztina, Sváner Livia, Varga Adrienn.

- | | |
|---------------|------------------------|
| 1. Buj | 2. Nyíregyháza Apáczai |
| 3. Nyírszőlős | 4. Szakoly |

Mester János, Popovics Norbert
testnevelő tanárok





Karácsonyi koncert

2010. december 18-án 16.00 órai kezdettel a görög katolikus templomban
az általános iskola énekkara karácsonyi koncertet ad.



Meghívó



Buj község Önkormányzata és Képviselő-testülete
megrendezi a hagyományos



KARÁCSONYI FORGATAGOT,



melyre szeretettel meghívjuk a község lakosságát!

Időpont: 2010. december 21. 15:00 (kedd)

Helyszín: Általános Iskola tornaterme, majd a Kossuth tér.

Belépő: díjtalan

Program:

- ⌚ 15 órától megnyitó
- ⌚ Az óvodások műsora
- ⌚ A művészeti iskola növendékeinek betlehemes és tánc bemutatója
- ⌚ 15:45-kor közös kulturális műsor és kántálás a Kossuth téren.

*A Kossuth téren ingyen forró tea, forralt bor,
mézeskalács vár minden kedves érdeklődőt.*



Buj község önkormányzatának lapja

Felelős kiadó: **Barta Miklós Ferenc** polgármester • Felelős szerkesztő: **Mikovics Miklósné**

Tanácsadó szerkesztő: **Béres Csaba** • Fotók: **Soltész János Tibor**

Munkatársak: **Dr. Balogh Roland, Fazekas András, Graczka Istvánné, Mester János, Munkácsi József, Munkácsiné Kolozsi Katalin, Németh Erzsébet, Podlovics Imre, Popovics Norbert, Vaszil Józsefné**